

BGE 72 II 165

Bundesgericht (BGE), 1946-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_72_II_165

FR: ATF 72 II 165

IT: DTF 72 II 165

Volltext

164 Sachenrecht. N0 26. Genehmigungspflicht ausnimmt. Sie steht jedenfalls der Zwangsversteigerung näher als der freiwilligen Versteigerung. Das Notrecht darf nicht auf Tatbestände angewendet werden, die ausserhalb des von seinen Vorschriften erfassten Bereiches liegen; Der BRB 1940/41 schafft öffentlichrechtliche Beschränkungen der Privatautonomie (vgl. EIGENMANN, Die öffentlichrechtliche Beschränkung im neuen schweizerischen Agrarrecht, Diss. 1944, 19 ff). Solche notrechtliche Eingriffe « analog » auf Rechtsakte anzuwenden, die dem bezeichneten Gegenstand nicht entsprechen, ist nicht zulässig. Nur in uneigentlichem Sinne kann eine analoge Anwendung allenfalls Platz greifen: nicht kraft Notrechts selbst, und somit nicht zwingend, sondern kraft richterlichen Ermessens im Rahmen der dem Richter nach Art. 651 Abs. 2 ZGB zustehenden Verfügungsgewalt. Aber diesem richterlichen Ermessen sind enge Schranken gezogen. Das ZGB will einerseits die Gleichberechtigung der Miteigentümer wahren. Daher kommt nicht in Frage, dem einen Miteigentümer etwa deshalb ein Vorrecht auf Erwerb einzuräumen, weil er Landwirt von Beruf ist. Andererseits will das ZGB den Teilungsanspruch verwirklichen. Daher verbietet sich auch die Festsetzung eines maximalen Zuschlagspreises. Sonst würde die Steigerung nur dann zum Ziele führen, wenn höchstens einer der bietenden Miteigentümer den maximalen Preis bietet (wenn also dessen Festsetzung überflüssig war). Ist, wie vermutlich auch im vorliegenden Falle, damit zu rechnen, dass ein nach den Grundsätzen des BRB 1940/41 festgesetzter Höchstpreis von beiden Miteigentümern geboten werde, so würde sich eine Steigerung als untaugliche Massnahme erweisen (vgl. für die Zwangsverwertung von Waren mit Höchstpreis BGE 71 III 180). Um die Gleichberechtigung der Miteigentümer zu wahren, müsste der Richter angesichts beidseitigen Angebotes des maximalen Preises die Steigerung als gescheitert erklären. Es Hesse sich solchenfalls an Losziehung denken. Diese Massnahme

Obligationenrecht. N0 27. 166 1st aber dem Art. 651 Abs. 2 ZGB völlig unbekannt, und der Kläger zielt denn auch mit seinen Begehren nicht darauf ab. Demnach erkennt das Bundesgericht: Die Berufung wird abgewiesen und das Urteil des Kantonsgerichtes von St. Gallen vom 3. Dezember 1945 bestätigt. V. OBLIGATIONENRECHT DROIT DES OBLIGATIONS 27. Auszug aus dem Urteil der J. Zivilabteilung vom 9. April 1946 i. S. Hans Hamberger A.-G. gegen Frau Wwe. Feuz-Zwahlen und Genossen. Versorgerschaden; Genugtuung. Art. 45 Abs. 3, 47 OR. Versorgerschaden der Ehefrau und der Kinder; Abgrenzung von Tat- und Rechtsfrage; Bemessung der Rente (Erw. 4 und 5). Versorgerschaden eines Kindes bei Wiederverheiratung der Mutter (Erw. 6). Versorgeranspruch eines Stiefkindes bei Verlust des Stiefvaters (Erw. 6). Genugtuungsanspruch eines Kindes wegen Verlustes des Vaters obwohl es schon in frühester Jugend durch Wiederverheiratung der Mutter einen Stiefvater erhält (Erw. 9 c), Perte de soutien; reparation morale. Art. 45 al. 3, 47 CO. Perte de soutien pour l'epouse et les enfants; question de fait et question de droit; calcul de la rente (consid. 4 et 5). Perte de

soutien pour un enfant en cas de remariage de la mere (consid. 6). Perte de soutien pour des beaux-enfants, en cas de décès du beau-père (consid. 6). Indemnité pour tort moral due à un enfant qui a perdu son père, bien que la mère, en se remariant, lui donne un beau-père, alors qu'il était encore en bas âge (consid. 9 C). Perdita del sostegro; riparazione morale. Art. 45 op. 3, 47 CO. ' Perdita del sostegno della moglie e dei figli; questione di fatto e questione di diritto; calcolo della rendita (consid. 4 e 5). Perdita del sostegno d'un figlio in caso di nuovo matrimonio della madre (consid. 6). . 166 Obligationenrecht. N° 27. Perdita del sostegno d'un figlio in caso di perdita del patrigno (consid. 6). Indennizzo per torto morale ad un figlio che ha perduto suo padre, bene che sua madre, passando a nuove nozze, gli abbia dato un patrigno quando era ancora in giovanissima età. (consid. 9 e). Aus dem Tatbestand: Bei einer Explosion in der Kunstfeuerwerkfabrik Oberried wurden eine Anzahl Arbeiter getötet. Die Klage ihrer Hinterlassenen gegen die Arbeitgeberfirma auf Ersatz des durch die Suval-Renten nicht gedeckten Versorgerschadens und auf Bezahlung von Genugtuungssummen wird grundsätzlich vom Appellationshof Bern und vom Bundesgericht geschützt. A U8 den Erwägungen : 4. - Bei der Festsetzung des Versorgerschadens der Klägerin Nr. 1, der Frau Wwe. Feuz-Zahlen, und der Klägerin Nr. 3, Frau Wwe. Studer-Linder, hat die Vorinstanz angenommen, die Ehefrau hätte nach der Volljährigkeit der Kinder einen Anteil von 45 % vom Einkommen des Ehemannes erhalten. Die Beklagte verlangt Reduktion auf 40 %, was den normalen Ansatz bilde. Diese Auffassung der Beklagten ist unzutreffend. Es gibt für die Höhe des Versorgerschadens keinen normalen Satz, keinen schematisch anzuwendenden Tariff. Massgebend sind vielmehr die Verhältnisse des Einzelfalles. Infolgedessen ist die Frage, welchen Teil seines Einkommens ein Ehemann für seine Frau aufgewendet hat und, wenn er am Leben geblieben wäre, in Zukunft voraussichtlich aufgewendet hätte, im wesentlichen Gegenstand von Feststellungen über tatsächliche Verhältnisse, die für das Bundesgericht verbindlich sind (BGE 56 II 269). Möglichkeit und Anlass zum Eingreifen besteht für das Bundesgericht lediglich, wenn der Sachrichter bei der hypothetischen Abschätzung der voraussichtlichen Entwicklung der Dinge im konkreten Fall sich ohne bestimmte Anhaltspunkte von Überlegungen leiten lässt, die mit der allgemeinen Obligationenrecht. N° 27. 167 meinen Lebenserfahrung im Widerspruch stehen. Nur insoweit handelt es sich um eine Entscheidung unter Zuhilfenahme von Erfahrungssätzen und nur insoweit ist das Bundesgericht zur Überprüfung befugt (BGE 69 II 204 ff.). , Im vorliegenden Fall hat die Vorinstanz zur Begründung des von ihr gewählten Ansatzes zunächst inlässliche Feststellungen über die tatsächlichen Gegebenheiten getroffen und sodann' aus diesen bestimmte, teils auf die Kenntnis der persönlichen und örtlichen Verhältnisse, teils auf die Erfahrung des Lebens im allgemeinen gestützte Folgerungen abgeleitet (vgl. angefohtenes Urteil S. 42-48). Soweit diese Schlussfolgerungen auf Prämissen der zuerst genannten Art beruhen, fehlt dem Bundesgericht praktisch die Möglichkeit einer Überprüfung. Soweit die Vorinstanz von ihrer allgemeinen Lebenserfahrung ausgeht, sind, ihre Schlüsse nicht zu beanstanden. So lässt sich insbesondere nichts einwenden gegen die Annahme, die Verurteilten hätten für den Unterhalt der Ehefrau einen verhältnismässig hohen, Prozentsatz ihres Lohnes aufgewendet, der nach den verbindlichen Feststellungen der Vorinstanz mit Fr. 2500.- bis 2800.- jährlich selbst für die in Frage stehenden ländlichen Verhältnisse unterdurchschnittlich niedrig war. Der Ansatz von 45 % ist nicht derart, dass er nach der Lebenserfahrung als übersetzt und darum ausgeschlossen bezeichnet werden müsste. Die in der Literatur sich vorfindenden Zusammenstellungen über die Rechtsprechung weisen denn auch Ansätze von 40-50 % für kinderlose Witwen

in bescheidenen Verhältnissen auf (vgl. OFTINGER, Haftpflichtrecht I S. 183 f.; MARTI, Ver- sorgersohaden S. 49; 'Fm, Versorgersohaden S. 114; BECKER, 2. Aufl. Art. 45 N. 9). Im Einklang mit der Rechtsprechung des Bundesgerichtes und daher nicht zu beanstanden ist sodann die Auffassung der Vorinstanz, eine gewisse Erhöhung des Prozentsatzes rechtfertigt sich aus der Überlegung, dass die Hinterlassenen einen grundsätzlichen Anspruch auf die Beibehaltung des bisherigen Lebensstandards haben, dass aber die Kosten der Lebenshaltung einer einzelnen Person erfahrungsgemäss höher zu stehen kommen als der Anteil des Einzelnen an den Kosten einer mehrköpfigen Haushaltung (BGE 64 II 425, 430). 5. - Aus den gleichen Erwägungen ist auch das Begehren der Beklagten auf Reduktion des für die Berechnung des Versorgersohadens der Kinder zu Grunde gelegten Prozentsatzes von 25 % bei Einzelkindern und 30 % bei zwei Kindern als unbegründet abzuweisen. 6. - Der Klägerin Nr. 6, dem Kinde Margarethe Elisabeth Studer, das am 25. Februar 1942, zwei Monate nach dem Tod seines Vaters geboren ist, hat die Vorinstanz einen Versorgeranspruch bis zum 20. Altersjahr zugesprochen. Ihre Mutter hat ein Jahr nach der Geburt des Kindes, am 6. Februar 1943, eine zweite Ehe eingegangen mit Illäbni, der von Beruf kaufmännischer Vertreter ist. Die . Beklagte verlangt Streichung dieser Kinderrente, soweit sie über das Datum der Wiederverheiratung der Mutter hinaus gewährt wurde; sie macht geltend, das Kind habe von diesem Zeitpunkt an einen Stiefvater, der sein Versorger sei. Auch dieser Einwand der Beklagten hält nicht Stich. . Zwar gehören auch die Stiefkinder zur ehelichen Gemeinschaft, wie Literatur und Rechtsprechung abgeleitet haben aus den Vorschriften von Art. 159 ZBB, wonach die beiden Ehegatten gegenseitig verpflichtet sind, das Wohl der Gemeinschaft in einträchtigem Zusammenwirken zu wahren und « für die Kinder gemeinsam zu sorgen »), sowie aus Art. 160 ZGB, der den Ehemann verpflichtet, für den Unterhalt von Weib und Kind in gebührender Weise Sorge zu tragen (vgl. SPEISER, ZSR 46 S. 90 f. ; EGGER, Art. 159 N. II, Art. 160 N. II und 17). Demzufolge hat der Stiefvater gemäss BGE 46 III 55 f. grundsätzlich die Pflicht, für den Unterhalt der Stiefkinder aufzukommen, was bei der Berechnung des Existenzminimums nach dem Be- treibungsrecht zu berücksichtigen ist. Diese Verpflichtung Obligationenrecht. N° 27. 169 des Stiefvaters besteht aber - und das ist für die heutige Frage von entscheidender Bedeutung -, wie im erwähnten Entscheid ausdrücklich bemerkt wird, nur, sofern dies nötig ist, oder wie weiter erklärt wird, wenn das Stiefkind und seine Mutter keinerlei andere Einkünfte besitzen. Soweit das Stiefkind dagegen mit Vermögen oder vermögenswerten Ansprüchen in die neue Familie eintritt, besteht eine Unterhaltspflicht des Stiefvaters nicht. Der Unterhalt des Kindes und die Kosten seiner Erziehung sind in erster Linie aus dessen eigenem Vermögen zu bestreiten. Dies leuchtet um so eher ein, als gemäss Art. 293 ZGB im Verhältnis des leiblichen Vaters zu seinem Kinde dasselbe gilt, wobei nach Art. 292 ZGB der Vater die Nutzung am Kindesvermögen hat und einen für den Unterhalt des Kindes nicht erforderlichen überschuss für die eheliche Gemeinschaft verwenden kann, wozu der Stiefvater nicht berechtigt ist, da ihm ein Nutzungsrecht am Vermögen des Stiefkindes nicht zusteht (EGGER Art. 292/93 N. 4 am Ende). Zum Vermögen des Kindes gehören aber auch Kapitalentschädigungen oder Rentenansprüche, die es beim Verlust seines Vaters, seines Versorgers erlangt hat. Soweit solche vermögenswerte Rechte des Kindes vorhanden sind, kann eine Unterhaltspflicht des Stiefvaters nicht zur Entstehung gelangen. Nur wenn solche Vermögenswerte fehlen, kann der Stiefvater verpflichtet sein, für den Unterhalt seines Stiefkindes aufzukommen. Ob dieser Anspruch gegenüber dem Stiefvater dem Kinde selbst oder aber der Mutter zustünde

(so SPEISER a.a.O. S. 92, EGGER Art. 159 N. II, Art. 160 N. II und 17, SILBERNAGEL 2. Aufl. Art. 329 N. 2) kann hier dahingestellt bleiben. Hieraus ergibt sich, dass die spätere Wiederverheiratung der Mutter den Versorgerschaden des Kindes nicht berührt (so auch OFTINGER, Haftpflichtrecht I B. 188). Diese J.;ö- sung erscheint durchaus billig. Es ist nicht einzusehen, warum der aus unerlaubter Handlung Haftbare zum Nachteil des Stiefvaters von seiner Ersatzpflicht befreit 170 Obligationenrecht. NO 27. werden sollte. Es kann auch nicht eingewendet werden, die Situation sei dieselbe wie im Falle der Wiederverheiratung der Witwe, die dadurch ihren Versorgerschadensanspruch verliert. Denn im Unterschied zum Stiefvater ist der Ehemann seiner Ehefrau gegenüber unterhaltspflichtig ohne Rücksicht darauf, ob sie eigenes Vermögen oder eigene Einkünfte hat oder nicht. Die Beklagte macht weiter geltend, die Vorinstanz habe der Klägerin Nr. 4, Madeleine Linder, der Stieftochter des verunfallten Emil Studer, einen Versorgerschadensanspruch zuerkannt mit der Begründung, dieser sei der Versorger seiner Stieftochter gewesen. Im vorliegenden Falle habe die Vorinstanz dann aber nicht die Konsequenz gezogen aus der Tatsache, dass der Stiefvater Versorger seines Stiefkindes sei. Diese Argumentation stellt aber einen Trugschluss dar. Das Stiefkind Madeleine Linder hat einen Versorgerschadensanspruch, weil sein ums Leben gekommener Stiefvater sein Versorger war, und nicht deswegen, weil Studer sein Stiefvater war. Denn ein Versorgeranspruch steht nach der Rechtsprechung des Bundesgerichts jedem zu, der seinen tatsächlichen Versorger infolge der unerlaubten Handlung eines Dritten verliert. 9. - c) Endlich beantragt die Beklagte, die von der Vorinstanz der Klägerin Nr. 6, dem Kinde Margarethe Elisabeth Studer, zugesprochene Geldunterschiedsumme von Fr. 2000.- aufzuheben; dies deswegen, weil das Kind erst zwei Monate nach dem Tod seines Vaters zur Welt gekommen sei und durch die Wiederverheiratung seiner Mutter mit Inäbnit schon im Alter von einem Jahr einen Stiefvater erhalten habe; das Gefühl, ohne Vater aufzuwachsen zu müssen und die daraus resultierende psychische Belastung bestehe daher in diesem Falle nicht. Es mag richtig sein, dass das Kind, das seinen eigenen Vater nie gekannt und schon in frühester Jugend einen Stiefvater erhalten hat, vorerst nicht das Gefühl hat, ohne Vater aufzuwachsen zu müssen. Immerhin darf man sich Obligationenrecht. NO 28. 171 nicht verhehlen, dass ein Stiefkind, namentlich wenn daneben noch Kinder aus der zweiten Ehe vorhanden sind, bisweilen vom Stiefvater als Fremdkörper in der Familie empfunden und behandelt wird. In einem solchen Falle ist dann das Los des Kindes sicherlich derart, dass die Voraussetzung für eine Genugtuung erfüllt ist. Aber selbst wenn das Kind vom Stiefvater mit der gleichen Liebe und Sorgfalt umgeben wird, die er einem eigenen Kinde zukommen liesse, so wird gleichwohl, wie die Vorinstanz mit Recht ausführt, einmal der Moment kommen, -wo das Kind den wahren Sachverhalt erfahren muss. Das wird für es mit Sicherheit einen schweren psychischen Schock bedeuten. Der Mann, zu dem es bisher mit Liebe als zu seinem Vater aufgeblüht hat, erweist sich als ein Fremder; vom wirklichen Vater hat es keine Vorstellung. Damit entsteht für das Kind eine Lücke, die sich nie ausfüllen lässt und darum um so schmerzlicher empfunden und um so länger die Phantasie des Kindes namentlich im Entwicklungsalter beschäftigen wird. Dass dieser Schmerz nicht sofort mit dem Unfallereignis, sondern erst Jahre später ausgelöst wird, vermag die Kausalität im Rechtssinne nicht zu beseitigen und ist darum unerheblich. Die Berufung der Beklagten ist daher auch in dieser Hinsicht unbegründet. 28. Auszug aus dem Urteil der I. Zivilabteilung vom 26. März 1946 i. S. A. und R. gegen L. Vergewaltigung etc.: Frauenspersax; durch drei Soldaten mit gegenseitiger Beihilfe. Aussereheliche Geburt. Keine Vater-schaftsklage erhoben, da gegen Klage auf

G'nutguung gegen die drei Soldaten. Gutheissung. Art. 307 ff. ZGB. 49 OR. Femme violenMe par trois solda~s s:entr'aidant. ~!j,iSsance ,d'un enfant naturel. Sans ouvrir d action en patermte, la mere a r6clame aux trois soldats une indemnittS pour tort moral. Demande accul'illie. Art. 307 SB ce, 49 CO. Donna violentata da tre soldati aiutatisi vicendevolmente. Senza promuov~re un'azione di paterni~a, la .mOOre ha domandato ai tre soldati un indennizzo per rIparaZIOne morale. Domanda accolta. Art. 307' e seg. CC, 49 CO.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht ver6ffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.